

Heissluftgebläse Typ ErOn



Paketinhalt:

- 1 stk Heissluftgerät Typ ErOn
- 1 stk Betriebsanleitung

SICHERHEIT



Lebensgefahr beim Öffnen des Gerätes, da spannungsführende Komponenten und Anschlüsse freigelegt werden. Vor dem Öffnen des Gerätes Netzstecker aus der Steckdose ziehen



Feuer- und Explosionsgefahr, wenn Sie das Gerät nicht bestimmungsgemäss verwenden besteht Feuer-Risiko. Seien Sie vorsichtig im Umgang mit den Geräten an Orten mit brennbaren Materialien. In explosiver Atmosphäre darf das Gerät nicht verwendet werden.

**!!! Verbrennungsgefahr !!!**

Heissluftgeräte im Heizungsbereich nicht im heissen Zustand berühren. Gerät abkühlen lassen.

Geräte der „Schutzklasse II

Nennspannung, die auf dem Typenschild des Gerätes angegeben ist, muss mit der Netzspannung übereinstimmen.

Maximal zulässige Netzimpedanz: $Z_{\max} = 0.301\Omega + j 0,188\Omega$.
Gegebenenfalls Elektrizitäts-Versorgungs-Unternehmen konsultieren.



FI-Schalter beim Einsatz des Gerätes auf Baustellen ist für den Personenschutz dringend erforderlich.



Gerät **mus** *beobachtet* betrieben werden. Abstrahlungswärme des Heissluftgerätes kann brennbare Materialien entzünden. Wärme kann zu brennbaren Materialien gelangen, die nicht sichtbar bzw. offensichtlich sind.



Gerät vor Feuchtigkeit und Nässe schützen!

VERHALTEN IM NOTFALL

- Gerät vom Netz trennen (Ausserbetriebnahme)
- Gefahrenbereich verlassen
- Betriebliche Vorschriften für Gefahrenfall beachten/befolgen

BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

- **Aufheizen** zum Formen und Biegen von thermoplastischen Halbzeugen.
- **Trocknen** von wässrig-feuchten Oberflächen und Fugen.
- **Schrumpfen** von Wärmeschrumpf-Schläuchen, -Folien, -Bänder, -Lötverbindern und Formteilen.
- **Aktivieren / Löten** von lösungsmittelfreien Klebstoffen und Schmelzklebern.
- **Entfärben** von alten Farben und Unterbodenschutz bei Fahrzeugen.
- **Auftauen** von eingefrorenen Wasserleitungen.
- **Schweissen** von Elastomer-Bitumen.
- **Zünden** von Holzschnitzel, Papier, Kohle oder Stroh in Feuerungsanlagen.

GEWÄHRLEISTUNG UND HAFTUNG

Gewährleistung und Haftung erfolgen ab Kaufdatum (Nachweis durch Rechnung/Lieferschein) gemäss den jeweils gültigen allgemeinen Geschäfts- und Lieferbedingungen der **HERZ** GmbH. **HERZ** lehnt jegliche Gewährleistung für Geräte ab, die nicht im Original-Zustand sind. Keinesfalls dürfen **HERZ** – Geräte umgebaut und/oder verändert werden.

HERZ behält sich vor, bei Nichteinhaltung jegliche Verantwortung abzulehnen. Bei unsachgemäßem Einbau und/oder Gebrauch sowie natürlichem Verschleiss der Geräte (z.B. Heizelemente) wird jegliche Haftung durch **HERZ** ausgeschlossen.

Hinweis:

Diese Bedienungsanleitung muss dem Montage- und Bedienungspersonal jederzeit zur Verfügung stehen. Lesen Sie die vorliegende Bedienungsanleitung vor Montage und Inbetriebnahme des Gerätes sorgfältig durch.



Copyright:

Diese Unterlage darf ohne ausdrückliche schriftliche Zustimmung der **HERZ** GmbH, Dritten zugänglich gemacht werden. Jede Form der Vervielfältigung oder Erfassung und Speicherung in elektronischer Form ist nicht gestattet.

WARNHINWEISE

- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Das Gerät darf nicht von Kindern oder Personen mit eingeschränkter physischer, sensorischer oder geistiger Fähigkeit verwendet werden. Kinder müssen beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Auf Grund der enormen Brandgefahr ist eine spezielle Einweisung des Bedienpersonals und deren regelmässige Belehrung erforderlich.
- Ein Brand kann entstehen, wenn mit dem Gerät nicht sorgsam umgegangen wird.
- Das Gerät nicht unbeaufsichtigt lassen, solange es in Betrieb ist.
- Vorsicht bei Gebrauch des Gerätes in der Nähe brennbarer Materialien. Nicht für längere Zeit auf ein und derselben Stelle betreiben.
- Es muss ein Feuerlöscher im Arbeitsbereich bereitgestellt werden.
- Nicht bei Vorhandensein einer explosionsfähigen Atmosphäre betreiben.
- Wärme kann zu brennbaren Materialien geleitet werden, die verdeckt sind.
- **Warnung:** Vergiftungsgefahr! Bei der Bearbeitung von Kunststoffen oder ähnlichen Materialien entstehen Gase, die aggressiv oder giftig sein können. Vermeiden Sie das Einatmen von Dämpfen, auch wenn diese unbedenklich scheinen. Sorgen Sie stets für eine gute Belüftung des Arbeitsplatzes oder tragen Sie eine Atemschutzmaske.

SICHERHEITSHINWEISE



!!! Verbrennungsgefahr !!!

- Zum Düsenwechsel Gerät abkühlen oder nur mit Kombizange/Gabelschlüssel arbeiten.
- Heisse Düse nicht berühren und unbedingt auf feuerfester Unterlage ablegen, da Feuergefahr.
- Es dürfen nur **HERZ** -Düsen verwendet werden.
- Gerät nach dem Betrieb durch Einstellen auf Potistellung 0 abkühlen lassen.

EINSTELLUNGEN VOR DER BENUTZUNG

- Nach Bedarf entsprechende Düse auf **Rohradapter (7)** montieren.
- Gerät ans elektrische Netz anschliessen.
- **Netzschalter (2)** einschalten und ca. 5 min. aufheizen.
- Heisslufttemperatur mit **Potentiometer (3)** einstellen.

INFORMATION UND BERATUNG

Die **HERZ** - Gruppe sowie deren autorisierte Servicestellen bieten kostenlose Beratung und Unterstützung im Bereich der Anwendungstechnik an.

Unsere Fachberater helfen Ihnen gerne weiter.

ZUBEHÖR

Optimalste Ergebnisse bei Verwendung von **HERZ** – Zubehör und Ersatzteilen.

Weitere Informationen entnehmen Sie bitte unseren Prospekten.

WARTUNG

- **Luftfilter (4)** des Gerätes ist bei Verschmutzung mit einem Pinsel zu reinigen oder zu ersetzen.
- Schweißdüse mit Messingbürste (5201330) reinigen
- Netzkabel und Stecker auf elektrische und mechanische Beschädigungen überprüfen.

SERVICE UND REPARATUR

Kohlestand des Motors nach 1'200 Betriebsstunden durch Ihre nächstgelegene **HERZ** Servicestelle kontrollieren lassen.

Reparaturen sind ausschließlich von autorisierten **HERZ** Servicestellen (siehe Übersicht Rückseite Betriebsanleitung) ausführen zu lassen.

VERSAND

Für Reparaturen senden Sie bitte das Gerät transportgerecht verpackt an Ihre nächstgelegene **HERZ** – Servicestelle.

!!! Der Versand muss FREI HAUS erfolgen !!!

Technische Änderungen vorbehalten. Im Zweifelsfall ist eine Rücksprache mit **HERZ** erforderlich.

Abbildungen und Skizzen können von Original abweichen. Änderungen vorbehalten.

TRANSPORT – HANDHABUNG - LAGERUNG

Transport:

Das Heissluftgerät ist sachgerecht verpackt und muss vor Feuchtigkeit geschützt werden.

Handhabung:

Die Lieferung ist auf Vollständigkeit und Transportschäden zu überprüfen.

Eventuelle Transportschäden müssen bei Anlieferung bzw. bei Übergabe der Maschine vom Transporteur schriftlich bestätigt werden und dem Verkäufer umgehend ebenfalls schriftlich mitgeteilt werden!

Lagerung:

Bei einer eventuellen Zwischenlagerung sollte das Heissluftgerät verpackt bleiben und vor Feuchtigkeit geschützt sein. Entstehen Schäden durch eine unsachgemäße Lagerung entfallen die Gewährleistungsansprüche.

ENTSORGUNG



Elektrowerkzeuge, Zubehör und Verpackungen sollen einer umweltgerechten Wiederverwertung zugeführt werden.

Werfen Sie Elektrowerkzeuge nicht in den Hausmüll!

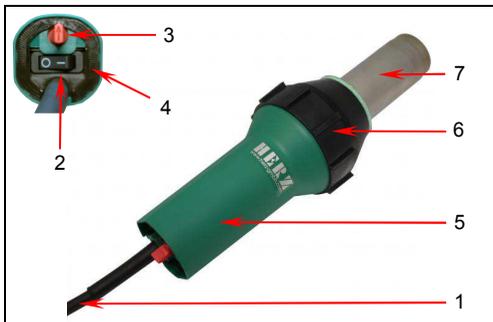
Nur EU-Länder: Gemäss der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte und ihrer Umsetzung in nationales Recht müssen nicht mehr gebrauchsfähige Elektrowerkzeuge getrennt gesammelt und einer umweltgerechten Wiederverwertung zugeführt werden.

TECHNISCHE DATEN

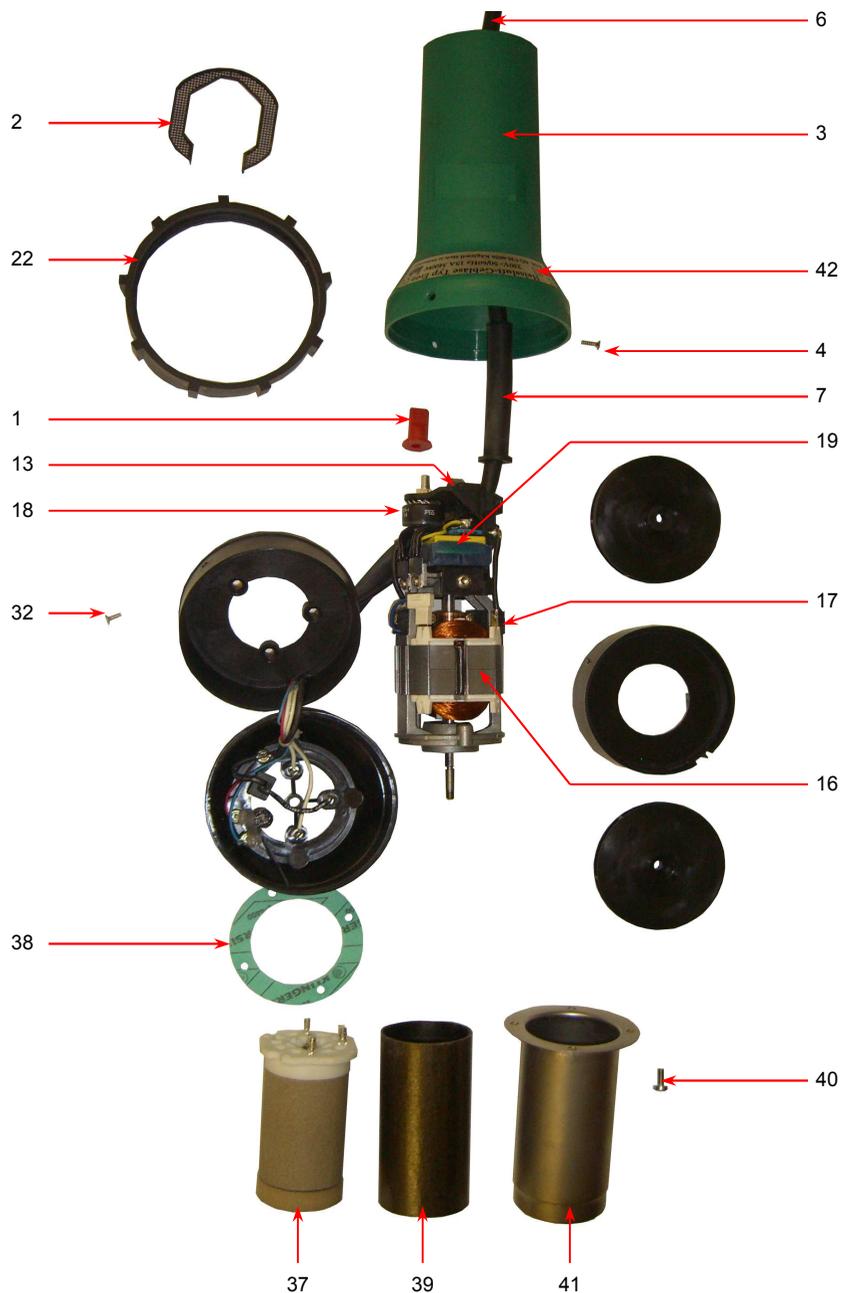
Technische Daten			
Spannung	V	230	
Frequenz	Hz	50 / 60	
Leistung	W	2300	3400
Stromaufnahme max.	A	10,0	14,8
Temperatur	°C	20 – 650	
Luftmenge max. (20°C)	l/min	500	
Schalldruckpegel (EN ISO 11203)	dB(A)	65	
Abmessungen	mm (L x Ø)	320 x 64	
Gewicht mit 3m Anschlusskabel	kg	1,5	
Konformitätszeichen			
Geräteschutzklasse I			

Gerät kann auf Wunsch auch in 120 und 400 Volt geliefert werden.
Andere Spannungen auf Anfrage.

GERÄTEBESCHREIBUNG



1. Netzkabel mit Stecker
2. Netzschalter
3. Potentiometer für Temperatureinstellung
4. Luftfilter
5. Handgriff
6. Gummistandfuss
7. Heizelementrohr



ERSATZTEILLISTE

Pos.	Art. Nr.	Anz.	Artikel
1	6100263	1	Potentiometerknopf rot
2	6600601	1	Luftfilter
3	6600602	1	Handgriff
4	6600603	3	Senkschrauben A2, 3(30)x8mm
6	6100438	1	Netzanschlussleitung 2x1.5mm ² , HO7RN-F mit Schuko-Stecker
7	6100444	1	Knickschutztülle 9,6x75
13	6106186	1	Wippschalter
16	6600605	1	Motor 230V LL
16	6600606	1	Motor 230V SL
17	6600607	2	Kohlen 120V
17	6600607	2	Kohlen 230V
18	6600608	1	Potentiometer 10KOhm
19	6600609	1	Elektronische Schaltung 230V
22	6600612	1	Gummiring mit Nocken
32	6600616	3	Senkschrauben A2, 3(30)x10mm
37	5113269	1	Heizelement 230V/1650+1650W
37	5113268	1	Heizelement 230V/1100+1100W
38	5101270	1	Dichtung 70x48x4
39	6101760	1	Glimmerrohr 47,6x95mm
40	6600622	4	Linsenschrauben M4x10
41	6101772	1	Heizelementrohr
42	6600623	1	Typenschild Eron 230V/3400W
42	6600624	1	Typenschild Eron 230V/2300W

Deutsch

EG-Konformitätserklärung

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, bestätigt, dass das nachfolgende Produkt in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung die Anforderung der folgenden Richtlinie(n) erfüllt.

Bezeichnung des Gerätes: Heissluftgebläse Typ: ERON Richtlinie(n): EMV-Richtlinie 2014/30/EU; Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU; RoHS-Richtlinie 2011/65/EU Harmonisierte Normen: EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012; EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
---	---

English

Declaration of conformity

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, confirms that this product, in the version as brought into circulation through us, fulfils the requirements of the following CEE directive(s).

Description of tool: Hot-Air-Blower Type: ERON Directives: EMC-Directive 2014/30/EU; Low-Voltage Directive 2014/35/EU; RoHS Directive 2011/65/EU Harmonized standards: EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
--	---

Francais

Déclaration CE de conformité

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, confirme que ce produit correspond, en ce qui concerne la conception et le modèle type dans la version commercialisée par notre entreprise, aux réglementations figurant dans les directives européennes désignées ci-dessous.

Discription de l'appareil: Thermoventilateur Modèle: ERON Directive(s): EMC-Directive 2014/30/EU; Directive de basse tension 2014/35/EU; Directive RoHS 2011/65/EU Normes Harmonisées: EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
--	---

Espanñl

Declaración CE de conformidad

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, confirma, que este producto, conforme a la ejecución que comercializamos, cumple con las exigencias especificadas en las siguientes directivas de la CE.

Denominación del aparato: El instrumento del aire caliente Modelo: ERON Directrice(s): EMC-Directiva 2014/30/EU; Directiva de baja tensión 2014/35/EU; Directiva RoHS 2011/65/EU Normas armonizadas: EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
--	---

Português

Declaração de conformidade

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, confirma que este produto, deste modelo, posto em circulação por nós, cumpre as exigências das seguintes directivas CE.

Descrição de instrumento: O instrumento aéreo quente Datilografar: ERON Directiva(s): EMC-Directiva 2014/30/EU; Directiva de baja tensión 2014/35/EU; Directiva RoHS 2011/65/EU Normas conciliadas: EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
---	---

Italiano

Dichiarazione CE di conformità

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, conferma che questo prodotto da noi introdotto sul mercato soddisfa tutti i requisiti richiesti dalle seguenti direttive della CE.

Descrizione dell'apparecchio: Soffiante d'aria calda Modello: ERON Directive: Direttiva antidisturbo/EMC 2014/30/EU; Direttiva bassa tensione 2014/35/EU; Direttiva RoHS 2011/65/EU Norme armonizzate: EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
--	---

Русский язык

СЕ - ЗАЯВЛЕНИЕ О ДЕКЛАРАЦИИ СООТВЕТСТВИЯ

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, подтверждает, что нижеследующий продукт в нами принятым в торговый оборот исполнении выполняет требования следующей(их) директив(ы).

Описание прибора:	Компрессор подачи горячего воздуха	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
Тип:	ERON	
Директива:	ЭМС- директива 2014/30/EU; директива низкого напряжения 2014/35/EU; Директива RoHS 2011/65/EU	
Согласованные нормы:	EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	

Norsk

Deklaration av samsvarsmåling fra

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, bekrefter at denne modellen av vårt solgte produkt oppfyller kravene i følgende EF-direktiver.

Beskrivelse av verktøyet :	Varm luft redskap	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
Typ:	ERON	
Direktivene:	EMC-direktivet 2014/30/EU; Lav-Volt direktivet 2014/35/EU; RoHS-direktiv 2011/65/EU	
Harmoniserte standarder:	EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	

Türkçe

Uygunluk Beyanı

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, bu ürünün piyasaya sunduğumuz haliyle aşağıdaki EG yönetmeliği hükümlerine uygunluğunu beyan eder.

Açıklama takımı:	Sıcak Hava Alet	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
Typ:	ERON	
Yönetmelikler:	EMC – Directive 2014/30/EU; Düşük - Gerilim Direktifi 2014/35/EU; RoHS Yönergesi 2011/65/EU	
Birleşik normlar:	EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	

Svenska

Försäkran om överensstämmelse

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, försäkrar att denna produkt i det utförande vi har levererat produkten överensstämmer med kraven i följande EG-direktiv.

Beskrivning av verktyg:	Varmluft verktyg	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
Typ:	ERON	
Direktion:	EMC-direktiv 2014/30/EU; Låg-Spänning direktiv 2014/35/EU; RoHS-direktiv 2011/65/EU	
Harmoniserade standarder:	EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	

Suomi

Vaatimustenmukaisuusvakuutus

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, todistaa, että tämä tuote, meiltä toimittamassamme kunossa täyttää seuraavien EY-direktiivien vaatimukset.

Tuotteen kuvaus:	Kuuma ilmapuhallin	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
Type:	ERON	
Direktiivit:	EMC-direktiivi 2014/30/EU; Pienjännitedirektiivi 2014/35/EU; RoHS-direktiivi 2011/65/EU	
Harmonisoidut standardit:	EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	

Ελληνική

Δήλωση της πιστότητας

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, επιβεβαιώνει ότι το προϊόν, με τη μορφή που τίθενται σε κυκλοφορία με εμάς, πληροί τις απαιτήσεις των παρακάτω CEE οδηγιών(-ες).

Περιγραφή του νομοθετικού μέσου:	θερμό αέρα εργαλείο	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
θερμό αέρα εργαλείο:	ERON	
Οδηγίες:	EMC-οδηγία 2014/30/EU; Χαμηλής Τάσης οδηγία 2014/35/EU; RoHS Οδηγία 2011/65/EU	
εναρμονίζω πρότυπ:	EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	

Nederland

Conformiteitsverklaring

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, bevestigt dat dit product in de door ons in omloop gebrachte uitvoering voldoet aan de eisen van de volgende EG-richtlijnen.

Beschrijving van het instrument: Hete lucht instrument Type: ERON Instructie: EMC-richtlijn 2014/30/EU; Low-voltage richtlijn 2014/35/EU; RoHS-richtlijn 2011/65/EU Geharmoniseerde normen: EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
---	---

Slovensky

Deklaracija o ustreznosti

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, potrjuje, da ta izdelek v izvedbi, ki jo prodajamo, izpolnjuje zahteve naslednjih smernic EG.

Opis naprave: Ventilator za vroči zrak Tip: ERON Smernice: Smernica o elektromagnetni združljivosti 2014/30/EU; Smernica o nizki napetosti 2014/35/EU; RoHS smernica 2011/65/EU Usklajeni normativi: EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
--	---

Română

Declaratia de conformitate

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, confirmă că, acest produs, în varianta de execuție prezentată de noi, satisface cerințele următoarelor Directive CE.

Descrierea unealta: Aer cald unelalta Tipul: ERON Directive: EMC-Directiva 2014/30/EU; Directiva low-voltage 2014/35/EU; Directiva RoHS 2011/65/EU Norme armonizate: EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
--	---

Slovensko

Prehlásenie o shode

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, potvrdzuje, že tento výrobok vo vyhotovení, ktoré dávame do predaja, zodpovedá požiadavkám nasledovných smerníc ES.

Označenie prístroja: Horúcovzdušné dúchadlo Typ: ERON Smernice: EMV-Smernice 2014/30/EU; NN-Smernice 2014/35/EU; RoHS smernica 2011/65/EU Harmonizované normy: EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
--	---

Български

CE - ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

ХЕРЦ-ГМБХ, CH-6056 Шьонберг/Австрия, потвърждава, че следният продукт, във варианта разпространяван от нас, изпълнява изискванията на следните норматив(и).

Наименование на уреда: Духалка за горещ въздух Тип: ERON Норматив(и): EMV-норматив 2014/30/EU; Норматив за ниско напрежение 2014/35/EU; Директива RoHS 2011/65/EU Хармонизирани норми: EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
--	---

Eesti

Vastavusdeklaratsioon

BAK AG, CH-6056 Kägiswil, kinnitab, et see toode täidab meie poolt ringlusse toodud kujul järgmiste EÜ-direktiivide nõuded.

Tööriista nimetus: Kuumaõhupuhur Mudel: ERON Direktiivid: EMC-direktiiv 2014/30/EU; Madalpingedirektiiv 2014/35/EU; RoHS direktiiv 2011/65/EU Harmoneeritud normid: EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	 Bruno Zurmühle, CEO Kägiswil, 18.07.2017
---	---

Lietuvių

Atitikties deklaracija

BAK AG, CH-6056 Kągiswil, mes patvirtiname, kad šio produkto modelis, paleistas į apyvartą, pilnutinai atitinka sekančias EB direktyvas.

Įrankio aprašymas:	Karšto oro ventiliatorius	 Bruno Zurmühle, CEO Kągiswil, 18.07.2017
Tipas:	ERON	
Direktyvos:	EMS direktyva 2014/30/EU; žemų įtampų direktyva 2014/35/EU; RoHS direktyva 2011/65/EU	
Harmonizuotos normos:	EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	

Latviešu

Atbilstības deklarācija

BAK AG, CH-6056 Kągiswil, apliecinā, ka šis mūsu apgrozījumā nodotais modeļa izstrādājums atbilst visām sekojošo EK direktīvu prasībām.

Instrumenta apraksts:	Karsta gaisa pūtējs	 Bruno Zurmühle, CEO Kągiswil, 18.07.2017
Tipas:	ERON	
Direktīvas:	EMC direktīva 2014/30/EU; Zemsprieguma direktīva 2014/35/EU; RoHS Direktīva 2011/65/EU	
Harmonizētas normas:	EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	

Dansk

Conformiteitsverklaring

BAK AG, CH-6056 Kągiswil, bekræfter, at dette produkt i den af os kedsførte udførelse overensstemmelse med kravene i følgende EF-directiver..

Beschrijving van het instrument:	Hete lucht instrument	 Bruno Zurmühle, CEO Kągiswil, 18.07.2017
Typen:	ERON	
Instructie:	EMC-richtlijn 2014/30/EU; Low-voltage richtlijn 2014/35/EU; RoHS-direktiv 2011/65/EU	
Geharmoniseerde normen:	EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	

Polski

Deklaracja zgodności CE

BAK AG, CH-6056 Kągiswil, poświadczā, że produkt w tym wykonaniu handlowym spełnia wymogi następujących dyrektyw UE.

Opis urządzenia:	Dmuchała gorącego powietrza	 Bruno Zurmühle, CEO Kągiswil, 18.07.2017
Typ:	ERON	
Dyrektwy:	EMC-Dyrektywa 2014/30/EU; niskonapięciowa dyrektywa 2014/35/EU; Dyrektywa RoHS 2011/65/EU	
Zharmonizowane normy:	EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	

Magyar

CE – Gyártói nyilatkozat

BAK AG, CH-6056 Kągiswil i gázolja, hogy ez a termék az általunk forgalomba hozott kivitelben megfelel az alábbi irányelvek követelményeinek.

Készülék fajtája:	Hőlégfúvó	 Bruno Zurmühle, CEO Kągiswil, 18.07.2017
Típusa:	ERON	
Irányelvek:	EMV-irányelv: 2014/30/EU; Alacsonyfeszültségű irányelv: 2014/35/EU; RoHS irányelv 2011/65/EU	
Harmonizált szabványok:	EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	

Česky

Prohlášení o shodě

BAK AG, CH-6056 Kągiswil, potvrzuje, že tento výrobek v provedení daném námi do provozu splňuje požadavky následujících směrnic EU.

Označení výrobku:	Horkovzdušné dmýchadlo	 Bruno Zurmühle, CEO Kągiswil, 18.07.2017
Typ:	ERON	
Směrnice:	EMK-směrnice 2014/30/EU; Low-Voltage směrnice 2014/35/EU; RoHS směrnice 2011/65/EU	
Harmonizované normy:	EN 60335-1:2012+A11:2014; EN60335-2-45:2002+A1:2008+A2:2012 EN ISO 12100:2010; EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008; EN 50581:2012	

HERZ GmbH

Kunststoff- & Wärmetechnologie
Biberweg 1
DE – 56566 Neuwied
Tel.: +49 (0)2622-8855-0
Fax 1: +49 (0)2622-8855-135
Fax 2: +49 (0)2622-8855-136
www.herz-gmbh.com
info@herz-gmbh.com

HERZ Austria GmbH

Kunststoff- & Wärmetechnologie
Gleinser Weg 27
AT – 6141 Schönberg / Tirol
Tel.: +43 (0)5225-63113
Fax: +43 (0)5225-6311385
www.herz-austria.at
herz.schoenberg@herz-gmbh.com

HERZ Hungária Kft.

Műanyag- és hőlégtéchnika
Pesti út 284. (HRSZ. 3335.)
HU – 2225 Üllő
Tel.: +36 (06)29-522400
Fax: +36 (06)29-522 410
www.herz-hungaria.hu
herz@herz-hungaria.hu

HERZ Polska Sp.z o. o.

Technologie obróbki tworzyw sztucznych
Ul. Kostrzyńska 30
PL – 02-979 Warszawa
Tel.: +48 (0)22-8428583
Fax: +48 (0)22-8429700
www.herz.polska.pl
herz.polska@herz-gmbh.com

HERZ Bulgaria OOD

Boul. Assen Yordanov 10
BG – 1592 Sofia
Tel.: +359 (0)2-9790351
Fax: +359(0)2-9790793
www.herz-bulgaria.com
office@herz-bulgaria.com

HERZ GmbH

Kunststoff- & Wärmetechnologie
Am Arenberg 26A
DE – 86456 Gablingen
Tel.: +49 (0)8230-85085
Fax: +49 (0)8230-85087
www.herz-gmbh.com
robert.einberger@herz-gmbh.com

HERZ Austria GmbH

Kunststoff- & Wärmetechnologie
Johann-Galler-Str. 20 IZ – NÖ – Nord
AT – 2120 Wolkersdorf i. Weinviertel
Tel.: +43 (0)2245-82494-0
Fax: +43 (0)2245-82494-9
www.herz-austria.at
herz.wolkersdorf@herz-gmbh.com